ギュウ

I FEEL BAD OPENING HER DRAWERS WITHOUT ASKING.
MEDICINE... MEDICINE...
SORRY-- I'M OPENING YOUR DRAWER--
BUT IT'S NOT LIKE I HAVE A CHOICE, RIGHT?

……
Misoshiru
CHIYO…
YOU AWAKE?
REMOVES HIS GLASSES AND SETS THEM ASIDE
OR …
ARE YOU ASLEEP?
……

WATCHING HER SLEEP FILLS ME UP WITH ALL THESE WARM FEELINGS INSIDE.

LIKE, I GET THE STRONG URGE TO UNCONDITIONALLY PROTECT HER.

Koi Inu

Chapter 29: The All-Nighter

GYAAAAAAA

THE NEXT MORNING

NNNGH!?

WHAT!?

WHAT HAPPENED!?

THERE'S A THIEF!?

OH

CHIYO.

WHY ARE YOU HERE!

WHY ARE YOU HERE!

GOOD MO--

WHY ARE YOU HERE!

WHY?

WELL,

CHIYO, YOU...

YOU GOT A FEVER...

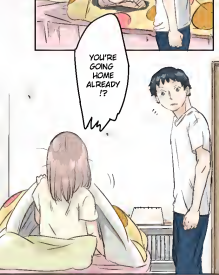
AND I STUCK AROUND TO NURSE YOU...
LIKE A PARENT TAKING CARE OF HIS SICK CHILD DON'T I WAS YOU THINK? REALLY WORRIED.
CRAP... I JUST REMEMBERED. THIS IS SO EMBARRASSING.
SO EMBARRASSING I WANT TO DIE.
LET'S SEE.
THIS FIELD LOOKS COOLED MUCH
SO. EMBARRASSING. ...
CHIYO ...
GET OFF MY BED !
THAT'S ENOUGH, HANDS OFF !!
SO EMBARRASSING !!!
UH ...
GUESS I'LL GO BUY SOME FOOD.
ANYTHING YOU WANT? YOGURT AND STUFF, YOU CAN EAT THAT RIGHT?
NO! I DON'T NEED YOU TO!

I'M FINE. YOU DON'T NEED TO DO ANYTHING FOR ME!!!
BUT ...

I CAN'T GET MARRIED ANYMORE ...
I NEVER INTENDED FOR ANYONE TO SEE MY SLEEPING BODY ...

WHAT THE HECK WAS THAT!

.....
WELL NOW WHAT ...
Misashiita


THEN.
I'M HEADING HOME.
YOU'RE GOING HOME ALREADY !?

HM?
YOU WANT ME TO STAY?
NO ...
YOU SURE? YOU REALLY DON'T WANT ME TO STAY?
HOW ABOUT THIS ...
LET'S SLEEP TOGETHER!
WAIT, STOP ... YOU CAN'T SLEEP HERE!
ゴロン..
MAN I'M SO TIRED. LET ME SLEEP A LITTLE.
I'M GOING TO BED.
GOOD NIGHT.
WHO DOES HE THINK HE IS...?
UGH!
DON'T BLAME ME IF YOU WAKE UP SICK TOO!

SO LITTLE SPACE...
OH, YEAH...
HE WAS UP ALL NIGHT TAKING CARE OF ME
BECAUSE OF HOW MY FACE WAS BURNING UP AND HOW MY HEAD WAS DIZZY. BECAUSE I HAD A FEVER...
THEN WHAT'S THIS WEIRD FEELING IN MY CHEST. THIS POUNDING THAT SEEMS LIKE IT'S NEVER GOING TO END?
MY FEVER MUST BE COMING BACK...
IT MUST BE... I THINK I REALLY DO LIKE HIM.
THANKS.
to be continued...

THE CAROLUS MENGUS TRANSLATION GROUP
tl/chatlemagne
ts/cl/pr/rd/editing